

## JOHN LYLY AND EUPHUISM

O amir of justice, be kind to thy subjects, iii. 24..The Fourth Night of the Month..? ? ? ? f. The Sixth Voyage of Sindbad the Sailor.88. The Thief turned Merchant and the other Thief cccxcviii.? ? ? ? Yea, and black slaves he proffered me and slave-girls big with child And steeds of price, with splendid arms and trappings rich bedight..? ? ? ? How many a king for my sweet sake with other kings hath vied, Still craving union with me and suing for my sight!.Therewith the king was filled with wrath and said, "Bring him forthright," So they brought the youth before him, shackled, and the king said to him, "Out on thee! Thou hast sinned a great sin and the time of thy life hath been long; (112) but needs must we put thee to death, for that there is for us no ease in thy life after this," "O king," answered he, "know that I, by Allah, am guiltless, and by reason of this I hope for life, for that he who is guiltless of offence goeth not in fear of punishment neither maketh great his mourning and his concern; but whoso hath sinned, needs must his sin be expiated upon him, though his life be prolonged, and it shall overtake him, even as it overtook Dadbin the king and his vizier." "How was that?" asked Azadbekht, and the youth said,.A fair one, to idolaters if she herself should show, iii. 10..Then she discovered to him a part of her bosom, and when he saw her breasts, his reason took flight from his head and he said to her, "Cover it up, so may God have thee in His safeguard!" Quoth she, "Is it fair of any one to missay of my charms?" And he answered, "How shall any missay of thy charms, and thou the sun of loveliness?" Then said she, "Hath any the right to say of me that I am lophanded? "And tucking up her sleeves, showed him forearms, as they were crystal; after which she unveiled to him a face, as it were a full moon breaking forth on its fourteenth night, and said to him, "Is it lawful for any to missay of me [and avouch] that my face is pitted with smallpox or that I am one-eyed or crop-eared?" And he answered her, saying, "O my lady, what is it moveth thee to discover unto me that lovely face and those fair members, [of wont so jealously] veiled and guarded? Tell me the truth of the matter, may I be thy ransom!" And he recited the following verses:.Then the Khalif took him into his especial favour and married him and bestowed largesse on him and lodged him with himself in the palace and made him of the chief of his boon-companions, and indeed he was preferred with him above them and the Khalif advanced him over them all. Now they were ten in number, to wit, El Ijli and Er Recashi and Ibdan and Hassan el Feresdec and El Lauz and Es Seker and Omar et Tertis and Abou Nuwas (34) and Abou Ishac en Nedim and Aboulhusn el Khelia, and by each of them hangeth a story that is told in other than this book. And indeed Aboulhusn became high in honour with the Khalif and favoured above all, so that he sat with him and the Lady Zubeideh bint el Casim and married the latter's treasurers, whose name was Nuzhet el Fuad..Meanwhile, the Sheikh Aboutawaif Iblis and his son Es Shisban set out, as we have said, with their troops, who were of the doughtiest of the Jinn and the most accomplished of them in valour and horsemanship, [and fared on till they drew near the Crescent Mountain], When the news of their approach reached Meimoun, he cried out with a great cry to the troops, who were twenty thousand horse, [and bade them make ready for departure]. Then he went in to Tuhfeh and kissing her, said to her, 'Know that thou art presently my life of the world, and indeed the Jinn are gathered together to wage war on me on thine account. If I am vouchsafed the victory over them and am preserved alive, I will set all the kings of the Jinn under thy feet and thou shall become queen of the world.' But she shook her head and wept; and he said, 'Weep not, for, by the virtue of the mighty inscription engraven on the seal-ring of Solomon, thou shall never again see the land of men! Can any one part with his life? So give ear unto that which I say; else will I kill thee.' And she was silent..So we abode there, daily expecting death, and whoso of us had with him a day's victual ate it in five days, and after this he died; and whoso had with him a month's victual ate it in five months and died also. As for me, I had with me great plenty of victual; so I buried it in a certain place and brought it out, [little by little,] and fed on it; and we ceased not to be thus, burying one the other, till all died but myself and I abode alone, having buried the last of my companions, and but little victual remained to me. So I said in myself, 'Who will bury me in this place?' And I dug me a grave and abode in expectation of death, for that I was in a state of exhaustion. Then, of the excess of my repentance, I blamed and reproached myself for my much [love of] travel and said, 'How long wilt thou thus imperil thyself?' And I abode as I were a madman, unable to rest; but, as I was thus melancholy and distracted, God the Most High inspired me with an idea, and it was that I looked at the river aforesaid, as it entered in at the mouth of the cavern in the skirt of the mountain, and said in myself, 'Needs must this water have issue in some place.'Then he turned to the viziers and said to them, "Out on ye! What liars ye are! What excuse is left you?" "O king," answered they, "there abideth no excuse for us and our sin hath fallen upon us and broken us in pieces. Indeed we purposed evil to this youth and it hath reverted upon us, and we plotted mischief against him and it hath overtaken us; yea, we digged a pit for him and have fallen ourselves therein." So the king bade hoist up the viziers upon the gibbets and crucify them there, for that God is just and ordaineth that which is right. Then Azadbekht and his wife and son abode in joyance and contentment, till there came to them the Destroyer of Delights and they died all; and extolled be the perfection of the [Ever-]Living One, who dieth not, to whom be glory and whose mercy be upon us for ever and ever! Amen..101. The Adventures of Quicksilver Ali of Cairo dcclxvi.Then he thrust his feet into boots and girt him with a sword and a girdle and bound about his middle a quiver and a bow and arrows. Moreover, he put money in his pocket and thrust into his sleeve letters-patent addressed to the governor of Ispahan, bidding him assign to Rustem Khemartekeni a monthly allowance of a hundred dirhems and ten pounds of bread and five pounds of meat and enrol him among the Turks under his commandment. Then he took him up and carrying him forth, left him in one of the mosques..The Ninth Night of the Month..? ? ? ? ? ? ? ? eb. Story of the Barber's Second Brother cliv.Therewithal Queen Es Shuhba rejoiced and all who were present rejoiced also and admired her speech and fell to kissing her; and when she had made an end of her song, Queen Kemeriyeh said to her, 'O my sister, ere

thou go to thy palace, I would fain bring thee to look upon El Anca, daughter of Behram Gour, whom El Anca, daughter of the wind, carried off, and her beauty; for that there is not her match on the face of the earth.' And Queen Es Shuhba said, 'O Kemeriyeh, I [also] have a mind to see her.' Quoth Kemeriyeh, 'I saw her three years ago; but my sister Wekhimeh seeth her at all times, for that she is near unto her, and she saith that there is not in the world a fairer than she. Indeed, this Queen El Anca is become a byword for loveliness and proverbs are made upon her beauty and grace' And Wekhimeh said, 'By the mighty inscription [on the seal-ring of Solomon], there is not her like in the world!' Then said Queen Es Shuhba, 'If it needs must be and the affair is as ye say, I will take Tuhfeh and go with her [to El Anca], so she may see her.' So they all arose and repaired to El Anca, who abode in the Mountain Caf. (248) When she saw them, she rose to them and saluted them, saying, 'O my ladies, may I not be bereaved of you!' Quoth Wekhimeh to her, 'Who is like unto thee, O Anca? Behold, Queen Es Shuhba is come to thee.' So El Anca kissed the queen's feet and lodged them in her palace; whereupon Tuhfeh came up to her and fell to kissing her and saying, 'Never saw I a goodlier than this favour.' Then she set before them somewhat of food and they ate and washed their hands; after which Tuhfeh took the lute and played excellent well; and El Anca also played, and they fell to improvising verses in turns, whilst Tuhfeh embraced El Anca every moment. Quoth Es Shuhba, 'O my sister, each kiss is worth a thousand dinars;' and Tuhfeh answered, 'Indeed, a thousand dinars were little for it.' Whereat El Anca laughed and on the morrow they took leave of her and went away to Meimoun's palace. (249).?STORY OF KHELBES AND HIS WIFE AND THE LEARNED MAN..HAROUN ER RESHID AND THE WOMAN OF THE BARMECIDES. (84).As for Firouz, when he went forth from his house, he sought the letter, but found it not; so he returned home. Now his return fell in with the king's going forth and he found the latter's sandal in his house, whereat his wit was dazed and he knew that the king had not sent him away but for a purpose of his own. However, he held his peace and spoke not a word, but, taking the letter, went on his errand and accomplished it and returned to the king, who gave him a hundred dinars. So Firouz betook himself to the market and bought what beseemeth women of goodly gifts and returning to his wife, saluted her and gave her all that he had brought and said to her, "Arise [go] to thy father's house." "Wherefore?" asked she, and he said, "Verily, the king hath been bountiful to me and I would have thee show forth this, so thy father may rejoice in that which he seeth upon thee." "With all my heart," answered she and arising forthright, betook herself to the house of her father, who rejoiced in her coming and in that which he saw upon her; and she abode with him a month's space, and her husband made no mention of her..? ? ? ? Ye, of your strength, have burdened me, upon my weakness, With burdens not to be endured of mountain nor of plain..When King Kisra heard this, he redoubled in loveliking for her and affection and said to her, 'Do what thou wilt.' So he let bring a litter and carrying her therein to his dwelling-place, married her and entreated her with the utmost honour. Then he sent a great army to King Dadbin and fetching him and his vizier and the chamberlain, caused bring them before him, unknowing what he purposed with them. Moreover, he caused set up for Arwa a pavilion in the courtyard of his palace and she entered therein and let down the curtain before herself. When the servants had set their seats and they had seated themselves, Arwa raised a corner of the curtain and said, 'O Kardan, rise to thy feet, for it befiteth not that thou sit in the like of this assembly, before this mighty King Kisra.' When the vizier heard these words, his heart quaked and his joints were loosened and of his fear, he rose to his feet. Then said she to him, 'By the virtue of Him who hath made thee stand in this place of standing [up to judgment], and thou abject and humiliated, I conjure thee speak the truth and say what prompted thee to lie against me and cause me go forth from my house and from the hand of my husband and made thee practise thus against a man, (117) a true believer, and slay him. This is no place wherein leasing availeth nor may prevarication be therein.' When King El Aziz heard the damsel's song, her speech and her verses pleased him and he said to El Abbas, "O my son, verily, these damsels are weary with long versifying, and indeed they make us yearn after the dwellings and the homesteads with the goodliness of their songs. Indeed, these five have adorned our assembly with the excellence of their melodies and have done well in that which they have said before those who are present; wherefore we counsel thee to enfranchise them for the love of God the Most High." Quoth El Abbas, "There is no commandment but thy commandment;" and he enfranchised the ten damsels in the assembly; whereupon they kissed the hands of the king and his son and prostrated themselves in thanksgiving to God the Most High. Then they put off that which was upon them of ornaments and laying aside the lutes [and other] instruments of music, clave to their houses, veiled, and went not forth. (144).66. El Mutelemmis and his Wife Umeimeh ccclxxxv.My fortitude fails, my endeavour is vain, ii. 95..? ? ? ? How oft I've waked, how many a cup of sorrow have I drained, Watching the stars of night go by, for sleepless languishment!.Presently, the vizier entered and the king signed to him to cause avoid the place. So he signed to those who were present to withdraw, and they departed; whereupon quoth the king to him, "How deemest thou, O excellent vizier, O loyal counsellor in all manner of governance, of a vision I have seen in my sleep?" "What is it, O king?" asked the vizier, and Shah Bekht related to him his dream, adding, "And indeed the sage interpreted it to me and said to me, 'An thou put not the vizier to death within a month, he will slay thee.' Now I am exceeding both to put the like of thee to death, yet do I fear to leave thee on life. What then dost thou counsel me that I should do in this matter?" The vizier bowed his head awhile, then raised it and said, "God prosper the king! Verily, it skills not to continue him on life of whom the king is afraid, and my counsel is that thou make haste to put me to death." Then he turned to a damsel of the damsels and said to her, "Who am I?" Quoth she, "Thou art the Commander of the Faithful;" and he said, "Thou liest, O calamity! (33) If I be indeed the Commander of the Faithful, bite my finger." So she came to him and bit it with her might, and he said to her, "It sufficeth." Then he said to the chief eunuch, "Who am I?" And he answered, "Thou art the Commander of the Faithful." So he left him and turning to a little white slave, said to him, "Bite my ear;" and he bent down to him and put his ear to his mouth. Now the slave was young and lacked understanding; so he closed

his teeth upon Aboulhusn's ear with his might, till he came near to sever it; and he knew not Arabic, so, as often as Aboulhusn said to him, "It sufficeth," he concluded that he said, "Bite harder," and redoubled his bite and clenched his teeth upon the ear, whilst the damsels were diverted from him with hearkening to the singing-girls, and Aboulhusn cried out for succour from the boy and the Khalif [well-nigh] lost his senses for laughter. Then she wept and the old woman with her and the latter went up to Aboulhusn and uncovering his face, saw his eyes bound and swollen for the binding. So she covered him again and said, "Indeed, O Nuzhet el Fuad, thou art afflicted in Aboulhusn!" Then she condoled with her and going out from her, ran without ceasing till she came in to the Lady Zubeideh and related to her the story; and the princess said to her, laughing, "Tell it over again to the Khalif, who maketh me out scant of wit and lacking of religion, and to this ill-omened slave, who presumeth to contradict me." Quoth Mesrour, "This old woman lieth; for I saw Aboulhusn well and Nuzhet el Fuad it was who lay dead." "It is thou that liest," rejoined the stewardess, "and wouldst fain sow discord between the Khalif and the Lady Zubeideh." And he said, "None lieth but thou, O old woman of ill-omen, and thy lady believeth thee, and she doteth." Whereupon the Lady Zubeideh cried out at him, and indeed she was enraged at him and at his speech and wept...? ? ? ? Would God thou knewst what I endure for love of thee and how My vitals for thy cruelty are all forspent and dead! 69. Musab ben ez Zubeir and Aaisheh his Wife cclxxxvi. STORY OF THE OLD WOMAN, THE MERCHANT AND THE KING. STORY OF Prince Bihzad...? ? ? ? A dark affair thou littest up with Islam and with proof Quenchedst the flaming red-coals of error and dismay..38. The Lover who feigned himself a Thief to save his Mistress's Honour dlvi. Presently, there came in upon us a spunger, without leave, and we went on playing, whilst he played with us. Then quoth the Sultan to the Vizier, "Bring the spunger who cometh in to the folk, without leave or bidding, that we may enquire into his case. Then will I cut off his head." So the headsman arose and dragged the spunger before the Sultan, who bade cut off his head. Now there was with them a sword, that would not cut curd; (151) so the headsman smote him therewith and his head flew from his body. When we saw this, the wine fled from our heads and we became in the sorriest of plights. Then my friends took up the body and went out with it, that they might hide it, whilst I took the head and made for the river..It befell one day that he entered a certain city and sold somewhat that was with him of merchandise and got him friends of the merchants of the place and fell to sitting with them and entertaining them and inviting them to his lodging and his assembly, whilst they also invited him to their houses. On this wise he abode a long while, till he was minded to leave the city; and this was bruited abroad among his friends, who were concerned for parting from him. Then he betook himself to him of them, who was the richest of them in substance and the most apparent of them in generosity, and sat with him and borrowed his goods; and when he was about to take leave, he desired him to give him the deposit that he had left with him. 'And what is the deposit?' asked the merchant. Quoth the sharper, 'It is such a purse, with the thousand dinars therein.' And the merchant said, 'When didst thou give it me?' 'Extolled be the perfection of God!' replied the sharper. 'Was it not on such a day, by such a token, and thus and thus?' 'I know not of this,' rejoined the merchant, and words were bandied about between them, whilst the folk [who were present also] disputed together concerning their affair and their speech, till their voices rose high and the neighbours had knowledge of that which passed between them..115. The Angel of Death and the King of the Children of Israel ccclxiii. The kings and all those who were present rejoiced in this with an exceeding delight and the accursed Iblis came up to Tuhfeh and kissing her hand, said to her, 'There abideth but little of the night; so do thou tarry with us till the morrow, when we will apply ourselves to the wedding (203) and the circumcision.' Then all the Jinn went away, whereupon Tuhfeh rose to her feet and Iblis said, 'Go ye up with Tuhfeh to the garden for the rest of the night.' So Kemeriyeh took her and carried her into the garden. Now this garden contained all manner birds, nightingale and mocking-bird and ringdove and curlew (204) and other than these of all the kinds, and therein were all kinds of fruits. Its channels (205) were of gold and silver and the water thereof, as it broke forth of its conduits, was like unto fleeing serpents' bellies, and indeed it was as it were the Garden of Eden. (206). Now it was the enemy's wont, at every year's end, to bring forth their prisoners and cast them down from the top of the citadel to the bottom. So they brought them forth, at the end of the year, and cast them down, and Melik Shah with them. However, he fell upon the [other] men and the earth touched him not, for his term was [God-]guarded. Now those that were cast down there were slain and their bodies ceased not to lie there till the wild beasts ate them and the winds dispersed them. Melik Shah abode cast down in his place, aswoon, all that day and night, and when he recovered and found himself whole, he thanked God the Most High for his safety [and rising, fared on at a venture]. He gave not over walking, unknowing whither he went and feeding upon the leaves of the trees; and by day he hid himself whereas he might and fared on all his night at hazard; and thus he did some days, till he came to an inhabited land and seeing folk there, accosted them and acquainted them with his case, giving them to know that he had been imprisoned in the fortress and that they had cast him down, but God the Most High had delivered him and brought him off alive..Vizier, The King of Hind and his, ii. 105..Son and his Governor, Story of the Man of Khorassan, his, i. 218. One day my master said to me, 'Knowest thou not some art or handicraft?' And I answered, saying, 'O my lord, I am a merchant and know nought but traffic.' Quoth he, 'Knowest thou how to shoot with a bow and arrows?' And I replied, 'Yes, I know that.' So he brought me a bow and arrows and mounting me behind him on an elephant, set out with me, at the last of the night, and fared on till we came to a forest of great trees; whereupon he made me climb a high and stout tree and giving me the bow and arrows, said to me, 'Sit here, and when the elephants come hither by day, shoot at them, so haply thou shalt hit one of them; and if any of them fall, come at nightfall and tell me.' Then he went away and left me trembling and fearful. I abode hidden in the tree till the sun rose, when the elephants came out and fared hither and thither among the trees, and I gave not over shooting at them with arrows, till I brought down one of them. So, at eventide, I went and told my master, who rejoiced in me and rewarded me; then he came

and carried away the dead elephant. . . . A fire in mine entrails burns, than which the fire of the hells denounced For sinners' torment less scathing is: it seeketh me to slay. Then the girl went away, running, after her mistress, whereupon I left the shop and set out after them, so I might see her abiding-place. I followed after them all the way, till she disappeared from mine eyes, when I returned to my place, with a heart on fire. Some days after, she came to me again and bought stuffs of me. I refused to take the price and she said, "We have no need of thy goods." Quoth I, "O my lady, accept them from me as a gift;" but she said, "[Wait] till I try thee and make proof of thee." Then she brought out of her pocket a purse and gave me therefrom a thousand dinars, saying, "Trade with this till I return to thee." So I took the purse and she went away [and returned not to me] till six months had passed by. Meanwhile, I traded with the money and sold and bought and made other thousand dinars profit [on it]. The Eighteenth Night of the Month. 48. The Thief and the Money-Changer ccxliv. So he left her and slept his night and on the morrow he repaired to the shop of his friend the druggist and saluted him. The other welcomed him and questioned him of his case; whereupon he told him how he had fared, till he came to the mention of the woman's husband, when he said, 'Then came the cuckold her husband and she clapped me into the chest and shut the lid on me, whilst her addeleated pimp of a husband went round about the house, top and bottom; and when he had gone his way, we returned to what we were about.' With this, the druggist was certified that the house was his house and the wife his wife, and he said, 'And what wilt thou do to-day?' Quoth the singer, 'I shall return to her and weave for her and full her yarn, (198) and I came but to thank thee for thy dealing with me.' . . . . eb. Story of the Barber's Second Brother xxxi. One day, the Commander of the Faithful's breast was straitened; so he sent after his Vizier Jaafer the Barmecide and Ishac the boon-companion and Mesrour the eunuch, the swordsman of his vengeance; and when they came, he changed his raiment and disguised himself, whilst Jaafer [and Ishac] and Mesrour and El Fezll (164) and Younus (165) (who were also present) did the like. Then he went out, he and they, by the privy gate, to the Tigris and taking boat, fared on till they came to near Et Taf, (166) when they landed and walked till they came to the gate of the thoroughfare street. (167) Here there met them an old man, comely of hoariness and of a venerable and dignified bearing, pleasing (168) of aspect and apparel. He kissed the earth before Ishac el Mausili (for that he knew but him of the company, the Khalif being disguised, and deemed the others certain of his friends) and said to him, 'O my lord, there is presently with me a slave-girl, a lutanist, never saw eyes the like of her nor the like of her grace, and indeed I was on my way to pay my respects to thee and give thee to know of her; but Allah, of His favour, hath spared me the trouble. So now I desire to show her to thee, and if she be to thy liking, well and good: else I will sell her.' Quoth Ishac, 'Go before me to thy barrack, till I come to thee and see her.' Presently she felt a breath upon her face; whereupon she awoke and found Queen Kemeriyeh kissing her, and with her her three sisters, Queen Jemreh, Queen Wekhimeh and Queen Sherareh. So she arose and kissed their hands and rejoiced in them with the utmost joy and they abode, she and they, in talk and converse, what while she related to them her history, from the time of her purchase by the Mughrebi to that of her coming to the slave-dealers' barrack, where she besought Ishac en Nedim to buy her, and how she won to Er Reshid, till the moment when Iblis came to her and brought her to them. They gave not over talking till the sun declined and turned pale and the season of sundown drew near and the day departed, whereupon Tuhfeh was instant in supplication to God the Most High, on the occasion of the prayer of sundown, that He would reunite her with her lord Er Reshid. . . . . 'Tis He who pardoneth errors alike to slave and free; On Him is my reliance in good and evil cheer. . . . 34. The City of Irem dxxxviii. . . . . b. The Second Calender's Story xl. 28. Ibrahim ben el Mehdi and the Barber-surgeon cclxxiii. 49. The Man who stole the Dog's Dish of Gold dcii. Then the astrologers made their calculations and looked into his nativity and his ascendant, whereupon their colour changed and they were confounded. Quoth the king to them, 'Acquaint me with his horoscope and ye shall have assurance and fear ye not of aught' 'O king,' answered they, 'this child's nativity denotes that, in the seventh year of his age, there is to be feared for him from a lion, which will attack him; and if he be saved from the lion, there will betide an affair yet sorer and more grievous.' 'What is that?' asked the king; and they said, 'We will not speak, except the king command us thereto and give us assurance from [that which we] fear.' Quoth the king, 'God assure you!' And they said, 'If he be saved from the lion, the king's destruction will be at his hand.' When the king heard this, his colour changed and his breast was straitened; but he said in himself, 'I will be watchful and do my endeavour and suffer not the lion to eat him. It cannot be that he will kill me, and indeed the astrologers lied.' . . . . u. The Two Sharpers who cheated each his Fellow dcccxi. . . . . A sun of beauty she appears to all who look on her, Glorious in arch and amorous grace, with coyness beautified; When the king heard their speech, he bade the crier make proclamation in the thoroughfares of the city that the troops should prepare [for the march] and that the horsemen should mount and the footmen come forth; nor was it but the twinkling of the eye ere the drums beat and the trumpets sounded; and scarce was the forenoon of the day passed when the city was blocked with horse and foot. So the king passed them in review and behold, they were four-and-twenty thousand in number, horsemen and footmen. He bade them go forth to the enemy and gave the commandment over them to Said ibn el Wakidi, a doughty cavalier and a valiant man of war. So the horsemen set out and fared on along the bank of the Tigris. 130. Abulhusn ed Durraj and Abou Jaafer the Leper ccclxxx. . . . . I fear to be seen in the air, Without my consent, unaware; Woman accused of Lewdness, The Pious, ii. 5. They have shut out thy person from my sight, iii. 43. Locust, The Hawk and the, ii. 50. Merchant of Cairo and the Favourite of the Khalif El Maraoun El Hakim bi Amrillah, The, iii. 171. . . . . n. The Man and his Wilful Wife dcccix. When the evening evened, the king sat in his privy sitting-chamber and his mind was occupied with the story of the singer and the druggist. So he called the vizier and bade him tell the story. "It is well," answered he, "They tell, O my lord, that. . . . . Most like a wand of emerald my shape it is, trow I; Amongst the fragrant flow'rets there's none with me can vie. So they dragged him away, what while he wept and

spoke the words which whoso saith shall nowise be confounded, to wit, "There is no power and no virtue save in God the Most High, the Sublime!" When they came to the Tigris, one of them drew the sword upon him and El Muradi said to the swordbearer, "Smite off his head." But one of them, Ahmed by name, said, "O folk, deal gently with this poor wretch and slay him not unjustly and wickedly, for I stand in fear of God the Most High, lest He burn me with his fire." Quoth El Muradi, "A truce to this talk!" And Ahmed said, "If ye do with him aught, I will acquaint the Commander of the Faithful." "How, then, shall we do with him?" asked they; and he answered, "Let us deposit him in prison and I will be answerable to you for his provision; so shall we be quit of his blood, for indeed he is wrongfully used." So they took him up and casting him into the Prison of Blood, (13) went away..The Thirteenth Night of the Month..76. The Khalif El Hakim and the Merchant cclxxxix.?????na. A Merry Jest of a Thief dccccxl.Idiot and the Sharper, The, i. 298..Meanwhile, the youth abode expecting his governor's return, but he returned not; wherefore concern and chagrin waxed upon him, because of his mistress, and his longing for her redoubled and he was like to slay himself. She became aware of this and sent him a messenger, bidding him to her. So he went to her and she questioned him of the case; whereupon he told her what was to do of the matter of his governor, and she said to him, "With me is longing the like of that which is with thee, and I misdoubt me thy messenger hath perished or thy father hath slain him; but I will give thee all my trinkets and my clothes, and do thou sell them and pay the rest of my price, and we will go, I and thou, to thy father.'EL ABBAS AND THE KING'S DAUGHTER OF BAGHDAD. (46).????? By Allah, but that I trusted that I should meet you again, Your camel-leader to parting had summoned you in vain!.I marvelled at this with the utmost wonderment and knew that he was of the sons of the pious. So I bestirred myself for his release and tended him [till he recovered] and besought him of quittance and absolution of responsibility.'As for the eunuch, the chamberlain, who had counselled King Dadbin [not to slay her, but] to [cause] carry her to the desert [and there abandon her], she bestowed on him a sumptuous dress of honour and said to him, "The like of thee it behoveth kings to hold in favour and set in high place, for that thou spokest loyally and well, and a man is still requited according to his deed." And Kisra the king invested him with the governance of one of the provinces of his empire. Know, therefore, O king," continued the youth, "that whoso doth good is requited therewith and he who is guiltless of sin and reproach feareth not the issue of his affair. And I, O king, am free from guilt, wherefore I trust in God that He will show forth the truth and vouchsafe me the victory over enemies and enviers."..27. The Khalif Hisham and the Arab Youth cclxxi.Me, till I stricken was therewith, to love thou didst excite, iii. 113.Tuhfet el Culoub and Er Reshid, ii. 203..Accordingly, Ishac bade admit her; so she entered, and when her eyes fell upon the Commander of the Faithful, she kissed the earth before him and said, 'Peace be upon thee, O Commander of the Faithful and asylum of the people of the faith and reviver of justice among all creatures! May God make plain the treading of thy feet and vouchsafe thee enjoyment of that which He hath bestowed on thee and make Paradise thy harbourage and the fire that of thine enemies!' Quoth Er Reshid, 'And on thee be peace, O damsel! Sit.' So she sat down and he bade her sing; whereupon she took the lute and tightening its strings, played thereon in many modes, so that the Commander of the Faithful and Jaafer were confounded and like to fly for delight. Then she returned to the first mode and sang the following verses:.24. Maan ben Zaideh and the three Girls cclxxi.So the king bade fetch the old man and he came and stood before the Sultan, who showed him the two pearls. Quoth he, 'As for this one, it is worth a thousand dinars.' And the king said, 'So saith its owner.' 'But for this other,' continued the old man, 'it is worth but five hundred.' The folk laughed and marvelled at his saying, and the merchant, [the owner of the second pearl], said to him, 'How can this, which is greater of bulk and purer of water and more perfect of rondure, be less of worth than that?' And the old man answered, 'I have said what is with me.' (208) Then said the king to him, 'Indeed, the outward appearance thereof is like unto that of the other pearl; why then is it worth but the half of its price?' 'Yes,' answered the old man, '[its outward resembleth the other]; but its inward is corrupt.' 'Hath a pearl then an outward and an inward?' asked the merchant, and the old man said, 'Yes. In its inward is a boring worm; but the other pearl is sound and secure against breakage.' Quoth the merchant, 'Give us a token of this and prove to us the truth of thy saying.' And the old man answered, 'We will break the pearl. If I prove a liar, here is my head, and if I speak truth, thou wilt have lost thy pearl.' And the merchant said, 'I agree to that.' So they broke the pearl and it was even as the old man had said, to wit, in its midst was a boring worm..Quoth the king, "Belike, if I hear this story, I shall gain wisdom from it; so I will not hasten in the slaying of this vizier, nor will I put him to death before the thirty days have expired." Then he gave him leave to withdraw, and he went away to his own house..????? My fruit is a jewel all wroughten of gold, Whose beauty amazeth all those that behold..The folk marvelled at this story with the utmost wonderment and the seventh officer said, "There befell me in Alexandria the [God-]guarded a marvellous thing, [and it was that one told me the following story]..So Ishac returned to the slave-dealer and said to him, 'Harkye, Gaffer Said!\*' 'At thy service, O my lord,' answered the old man; and Ishac said, 'In the corridor is a cell and therein a damsel pale of colour. What is her price in money and how much dost thou ask for her?', Quoth the slave-dealer, 'She whom thou mentionest is called Tuhfet el Hemca.' (174) 'What is the meaning of El Hemca?' asked Ishac, and the old man replied, 'Her price hath been paid down an hundred times and she still saith, "Show me him who desireth to buy me;" and when I show her to him, she saith, "This fellow is not to my liking; he hath in him such and such a default." And in every one who would fain buy her she allegeth some default or other, so that none careth now to buy her and none seeketh her, for fear lest she discover some default in him.' Quoth Ishac, 'She seeketh presently to sell herself; so go thou to her and enquire of her and see her price and send her to the palace.' 'O my lord,' answered Said, 'her price is an hundred dinars, though, were she whole of this paleness that is upon her face, she would be worth a thousand; but folly and pallor have diminished her value; and behold, I will go to her and consult her of this.' So he betook himself to her, and said to her, 'Wilt thou be sold to Ishac ben Ibrahim el Mausili?' 'Yes,' answered she, and he said, 'Leave

frowardness, (175) for to whom doth it happen to be in the house of Ishac the boon-companion?' (176). Woman (The Old) and the Draper's Wife, ii. 55..Now he had a friend, who pretended to quickwittedness and understanding; so he came up to him privily and said to him, 'Let me do, so I may put the change on this trickster, for I know him to be a liar and thou art near upon having to pay the money; but I will turn suspicion from thee and say to him, "The deposit is with me and thou erredst in imagining that it was with other than myself," and so divert him from thee.' 'Do so,' replied the merchant, 'and rid the folk of their [false] debts.' Whilst the Sheikh was thus occupied with taking leave of the kings, Meimoun sought his opportunity, whenas he saw the place empty, and taking up Tuhfeh on his shoulders, soared up with her to the confines of the sky and flew away with her. Presently, Iblis came to look for Tuhfeh and see what she purposed, but found her not and saw the slave-girls buffeting their faces; so he said to them, 'Out on ye! What is to do?' 'O our lord,' answered they, 'Meimoun hath snatched up Tuhfeh and flown away with her.' When Iblis heard this, he gave a cry, to which the earth trembled, and said, 'What is to be done? Out on ye! Shall he carry off Tuhfeh from my very palace and outrage mine honour? Doubtless, this Meimoun hath lost his wits.' Then he cried out a second time, that the earth quaked therefor, and rose up into the air..When Bekhtzeman heard this, he awoke from his heedlessness and said, 'Extolled be the perfection of God the Great! O king, this is my case and my story, nothing added and nought diminished, for I am King Bekhtzeman and all this happened to me; wherefore I will seek the gate of God[<sup>s</sup> mercy] and repent unto Him.' So he went forth to one of the mountains and there worshipped God awhile, till one night, as he slept, one appeared to him in a dream and said to him, 'O Bekhtzeman, God accepteth thy repentance and openeth on thee [the gate of succour] and will further thee against thine enemy.' When he was certified of this in the dream, he arose and turned back, intending for his own city; and when he drew near thereunto, he saw a company of the king's retainers, who said to him, 'Whence art thou? We see that thou art a stranger and fear for thee from this king, for that every stranger who enters this city, he destroys him, of his fear of King Bekhtzeman.' Quoth Bekhtzeman, 'None shall hurt him nor advantage him save God the Most High.' And they answered, saying, 'Indeed, he hath a vast army and his heart is fortified in the multitude of his troops.' "Forget him," quoth my censurers, "forget him; what is he?" iii. 42..The first to take the cup was Iblis the Accursed, who said, 'O Tuhfet es Sudour, sing over my cup.' So she took the lute and touching it, sang the following verses:..? ? ? ? ? Whenas its jar was opened, the singers prostrate fell In worship of its brightness, it shone so wonder-clear..Temam (Abou), Story of Ilan Shah and, i. 126..? ? ? ? ? d. The Tailor's Story cxxxvii.? ? ? ? ? Crude amber (158) in its native land unheeded goes, but, when It comes abroad, upon the necks to raise it men delight..8. Ghanim ben Eyoub the Slave of Love xxxix.When Er Reshid heard this, he waxed exceeding wroth and said, "May God not reunite you twain in gladness!" Then he summoned the headsman, and when he presented himself, he said to him, "Strike off the head of this accursed slave-girl." So Mesroul took her by the hand and [led her away; but], when she came to the door, she turned and said to the Khalif, "O Commander of the Faithful, I conjure thee, by thy fathers and forefathers, give ear unto that I shall say!" Then she improvised and recited the following verses:..? ? ? ? ? Taper of hoofs and straight of stature, in the dust They prance, as like a flood they pour across the plain;.169. Marouf the Cobbler and his Wife Fatimeh dcccclxxxix-Mi

[Strasburg Illinois Hundertjahrfest 1874-1974](#)

[Proceedings and Papers Session I 1848-9](#)

[Potomac the Artesian Village 1876-1976](#)

[A Plain Statement and Scriptural Defence of the Leading Doctrines of Unitarianism To Which Are Added Remarks on the Canonical Authority of the Books of the New Testament and a Candid Review of the Text of the Improved Version in a Letter to a Friend](#)

[The Three Colonies of Australia New South Wales Victoria South Australia Their Pastures Copper Mines and Gold Fields](#)

[The Lunch Hour at School](#)

[A Thought from Dominican Saints for Each Day of the Year](#)

[Historical Discourse Delivered at the Rededication of the Baptist Meeting-House in Foxborough Mass January 22 1879](#)

[A Vindication of Certain Passages in the Common English Version of the New Testament Addressed to Granville Sharp Esq](#)

[Program of Instructions on the Liturgy of the Church for the Ecclesiastical Year 1925-1926](#)

[The Modern Practice of Retouching Negatives As Practiced by French German English and American Experts](#)

[The Comparisons of Vergil Thesis](#)

[Bible Rimes for the Not Too Young](#)

[Yachts and Yachting With Over One Hundred and Ten Illustrations](#)

[The Musical Standard Vol 3 July 2 1864 to June 17 1865](#)

[The Case Against the Little White Slaver Volumes I II III and IV](#)

[The Canonical Status of Priests in the United States](#)

[An Absent-Minded War Being Some Reflections on Our Reverses and the Causes Which Have Led to Them](#)

[The New England Selection or Plain Psalmist Containing a Short Introduction to Psalmody for the Use of Schools And a Variety of Tunes Suited to Public Worship](#)

[Hybrid Parts of Speech A Development of This Proposition In a Single Sentence a Word May Operate Though Unrepeated as Different Parts of Speech](#)

[Lincoln-Related Sites New Salem Illinois Rutledge Sites Excerpts from Newspapers and Other Sources](#)

[The Study of Trees in Our Primary Schools](#)

[British Zoology Vol 4 Crustacea Mollusca Testacea](#)

[South Florida The Italy of America Its Climate Soil and Productions How to Get There Cost of Land and Expense of Making a Home and Planting a Grove of Fruit Trees Profits of Farm and Vegetable Culture Raising of Cattle Horses Hogs and Sheep C](#)

[Life Experiences of One Hundred Average Men](#)

[Lights and Shadows of Chinatown](#)

[Annals of Wyoming Vol 53 Spring 1981](#)

[Lumsden and Sons Guide to the Romantic Scenery of Loch-Lomond Loch-Ketturin the Trosachs C Comprising a Description of Loch-Lomond and Its Islands](#)

[A Parser and Analyzer for Beginners With Diagrams and Suggestive Pictures](#)

[New York Teachers Monographs Vol 2 June 1900](#)

[Biennial Report of the Department of Archives and History of the State of West Virginia 1911-12 1913-14](#)

[A Study of Analytic Functions Based Upon the Theory of Potential Functions Thesis](#)

[Report of Major-General E S Otis U S Volunteers on Military Operations and Civil Affairs in the Philippine Islands 1899](#)

[Centrifugal and Rotary Pumps Thesis](#)

[A Visit to Goodwood Near Chichester the Seat of His Grace the Duke of Richmond With an Appendix Descriptive of an Ancient Painting](#)

[Clothes Rationing Survey An Interim Report Prepared by Mass-Observation for the Advertising Service Guild](#)

[Cultivation and Preparation of Coffee](#)

[The Mistakes of Pacifism or Why a Christian Can Have Anything to Do with War](#)

[The Pine Apple Vol 1 Its Culture Uses and History](#)

[Plautus Terence and Moliere](#)

[The Enforcement of the Laws Against Heresy in England in the Fifteenth Century Thesis](#)

[Laboratory Methods of Measuring Self-Inductance Thesis](#)

[A Preliminary Study of the Forced Curing of Lemons as Practiced in California](#)

[Electrical Measurements Vol 1 Elementary Instruction Paper](#)

[Teachers Hand Book Intended to Accompany Smiths American Manikin for Schools Anatomy Physiology and Hygiene Including the Effects of Alcohol and Narcotics](#)

[The Minnesota Handbook for 1856-7 With a New and Accurate Map](#)

[Cyclical Deluges An Explication of the Chief Geological Phenomena of the Globe by Proofs of Periodical Changes of the Earths Axis Embracing a Theory Founded on Geographical Facts on the True Geological Formation of Carboniferous Mineral](#)

[The Proper Wit of Poetry](#)

[Study Arithmetics Teachers Guidebook Book 3](#)

[The Cavalier Virginia Beach Virginia](#)

[The Megha Duta or Cloud Messenger A Poem in the Sanscrit Language](#)

[A Geography of Everyday Things Vol 2 The Sitting-Room and Dining-Room](#)

[Astronomy Corrected The Old Theories Concerning the Creation and the Causes of the Motions of the Solar System Shown to Be Error The Better Theory of Those Creations and Motions](#)

[Annals of Wyoming Vol 54 Spring 1982](#)

[Annals of the Early Settlers Association of Cuyahoga County Ohio 1911 Vol 6](#)

[Europe in the Summer-Time](#)

[Random Recollections of the House of Commons from the Year 1830 to the Close of 1835 Including Personal Sketches of the Leading Members of All Parties](#)

[Musical Miniatures](#)

[Flora of Western North Carolina and Contiguous Territory](#)

[Human Teeth Can Be Rendered as Durable as Fingers and Toes A Plain and Complete Explanation of the Process](#)

[How to Restore Health A Manual for the Family Traveler and Student](#)

[An Outline Harmony of the Gospels and Key to an Outline Chart of the Journeyings Principal Events and Teachings in the Life of Jesus-The Christ](#)

[Some Pioneer Presbyterian Preachers of the Piedmont North Carolina](#)

[The Care of the Skin and Hair](#)

[Sketch of the New Anatomy and Physiology of the Brain and Nervous System of Drs Gall and Spurzheim Considered as Comprehending a Complete System of Zoonomy With Observations on Its Tendency to the Improvement of Education of Punishment and of the Tre Delectus Sententiarum Graecarum Ad Usam Tironum Accommodatus Cum Notulis Et Lexico](#)

[The Stenographers Companion Vol 2 A Collection of Words Sentences and Dictation Exercises Carefully Selected and Compiled in Illustration of the Various Principles of Phonography or Shorthand Writing Intended for Use by Beginners Advanced Writers](#)

[Introductory Notes to the Study of Poetry](#)

[The Principal Household Insects of the United States With a Chapter on Insects Affecting Dry Vegetable Foods](#)

[All the Material Facts in the History of Epidemic Cholera Being a Report of the College of Physicians of Philadelphia to the Bord of Health And a Full Account of the Causes Post Mortem Appearances and Treatment of the Disease](#)

[The Physical Geology of the Grand Canon District](#)

[The Abbot Circle 1922](#)

[Photographic Manipulation The Waxed Paper Process of Gustave Le Gray](#)

[Illustrated Catalogue of Japanese and Chinese Color Prints the Collection of the Late Hamilton Easter Field of Brooklyn New York Together with a Selection from the Collection of Mr Fields Associate Robert Laurent On Free Public Exhibition from Thank](#)

[Beekeeping for the Beginner in California](#)

[The Geology and Early History of the Boston Area of Massachusetts A Bicentennial Approach](#)

[Transactions of the London and Middlesex Historical Society Vol 7](#)

[Rudimentary Treatise on Mensuration Arranged for the Use of Schools and Practical Men Comprehending the Elements of Modern Engineering Fourth Edition with Additions and Corrections](#)

[The Graphic Drawing Books Vol 2 A Series of Graded Drawing Books Presenting Graphically by Means of Progressive Steps a Course in Color Drawing Design Construction and Picture Study High School](#)

[Everything for the Garden 1952](#)

[The Vegetation of South Florida South of 27 30 North Exclusive of the Florida Keys](#)

[Annals of St James Church New London for One Hundred and Fifty Years](#)

[Outlines of Mental Philosophy or Psychology In a System of Questions](#)

[Answers to the Practical Questions and Problems Contained in the Fourteen Weeks Courses in Natural Philosophy Chemistry and Astronomy](#)

[Scrap Book Amos Williams and Early Danville Illinois](#)

[Official Route Book of the Yellowstone Highway Association in Wyoming and Colorado](#)

[Hampton Plantation State Park Master Plan](#)

[John Brainerds Journal \(1761-1762\) A Reprint](#)

[The Coming Empire A Complete and Reliable Treatise on the Black Hills Yellowstone and Big Horn Regions](#)

[Original Sioux Folk-Lore A Thesis](#)

[The Magic Lantern Its Construction and Use](#)

[The Modern Business Speller Including Pronunciation and Meaning of More Than 3 000 Different Words and Rules of Spelling Preceded by an Orthoepy](#)

[A Typical Shaksperian Stage the Outer-Inner Stage The Third Chapter of a Study of the Shaksperian Stage](#)

[Illinois the Prairie State](#)

[The Messenger of Mathematics Vol 9 May 1879-April 1880](#)

[Motives to the Study of Hebrew Vol 1 of 2](#)

[Handcuffs for Alcoholism](#)

[Occasional Scientific Papers of the Westwood Astrophysical Observatory Numbers 1-3](#)

[The Book of Fate Whereby All Questions May Be Answered Respecting the Present and Future](#)

[Practical Grammar Embracing Rules for Spelling Punctuation Use of Capital Letters Exercises in Synonyms Homophones and Use of Words Together with Letter Forms Etc](#)